

15.11.2023

A9-0337/68

Ändringsförslag 68
Gwendoline Delbos-Corfield
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande **A9-0337/2023**
Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionens funktionssätt
Artikel 10

Nuvarande lydelse

Vid utformningen och genomförandet av sin politik och verksamhet ska unionen söka bekämpa all diskriminering på grund av kön, ras **eller** etniskt ursprung, religion eller övertygelse, **funktionshinder**, ålder eller sexuell läggning.

Ändringsförslag

Vid utformningen och genomförandet av sin politik och verksamhet ska unionen söka bekämpa all diskriminering på grund av kön, **genus, könsidentitet och könsuttryck, könskaraktiska**, ras, etniskt **eller socialt** ursprung, **språk**, religion eller övertygelse, **politisk åskådning, tillhörighet till nationell minoritet, funktionsnedsättning**, ålder eller sexuell läggning **samt diskriminering på flera grunder**.

Or. en

15.11.2023

A9-0337/69

Ändringsförslag 69
Gwendoline Delbos-Corfield
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande

A9-0337/2023

Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionens funktionssätt
Artikel 19 – punkt 1

Nuvarande lydelse

Ändringsförslag

1. Utan att det påverkar tillämpningen av de övriga bestämmelserna i fördragen och inom ramen för de befogenheter som fördragen ger unionen, kan rådet **genom enhälligt beslut** i enlighet med **ett särskilt lagstiftningsförfarande och efter Europaparlamentets godkännande** vidta lämpliga åtgärder för att bekämpa diskriminering på grund av kön, ras, etniskt ursprung, religion eller övertygelse, funktionshinder, ålder eller sexuell läggning.

1. Utan att det påverkar tillämpningen av de övriga bestämmelserna i fördragen och inom ramen för de befogenheter som fördragen ger unionen, kan **Europaparlamentet och** rådet i enlighet med **det ordinarie lagstiftningsförfarandet** vidta lämpliga åtgärder för att bekämpa diskriminering på grund av kön, **genus, könsidentitet och könsuttryck, könskaraktäristika**, ras, etniskt **eller socialt** ursprung, **språk**, religion eller övertygelse, **politisk åskådning, tillhörighet till nationell minoritet, funktionsnedsättning**, ålder eller sexuell läggning.

Or. en

15.11.2023

A9-0337/70

Ändringsförslag 70
Gwendoline Delbos-Corfield
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande

A9-0337/2023

Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna
Artikel 21 – punkt 1

Nuvarande lydelse

Ändringsförslag

1. All diskriminering på grund av bland annat kön, ras, hudfärg, etniskt eller socialt ursprung, genetiska särdrag, språk, religion eller övertygelse, politisk eller annan åskådning, tillhörighet till nationell minoritet, förmögenhet, börd, funktionshinder, ålder eller sexuell läggning ska vara förbjuden.

1. All diskriminering på grund av bland annat kön, **genus, könsidentitet, könsuttryck och könskaraktäristika**, ras, hudfärg, etniskt eller socialt ursprung, genetiska särdrag, språk, religion eller övertygelse, politisk eller annan åskådning, tillhörighet till nationell minoritet, förmögenhet, börd, funktionsnedsättning, ålder eller sexuell läggning ska vara förbjuden.

Or. en

15.11.2023

A9-0337/71

Ändringsförslag 71
Gwendoline Delbos-Corfield
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande **A9-0337/2023**
Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionens funktionssätt
Artikel 8

Nuvarande lydelse

I all sin verksamhet ska unionen syfta till att undanröja bristande jämställdhet ***mellan kvinnor och män*** och att främja jämställdhet ***mellan dem***.

Ändringsförslag

I all sin verksamhet ska unionen syfta till att undanröja bristande jämställdhet ***och diskriminering*** och att främja ***mångfald och*** jämställdhet ***genom att tillämpa principen om jämställdhetsintegrering i samtliga politikområden och principen om jämställdhetsbudgetering, med användning av en intersektionell strategi.***

Or. en

15.11.2023

A9-0337/72

Ändringsförslag 72
Reinhard Bütikofer
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande **A9-0337/2023**
Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionen
Artikel 21 – punkt 2 – led a

Nuvarande lydelse

a) skydda sina värden, sina grundläggande intressen, sin säkerhet, sitt oberoende och sin integritet,

Ändringsförslag

a) skydda sina värden, sina grundläggande intressen, sin säkerhet, **sin strategiska suveränitet och solidaritet**, sitt oberoende och sin integritet,

Or. en

15.11.2023

A9-0337/73

Ändringsförslag 73
Reinhard Bütikofer
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande

A9-0337/2023

Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionen
Artikel 42 – punkt 1

Nuvarande lydelse

Ändringsförslag

1. Den gemensamma säkerhets- och försvarspolitiken ska utgöra en integrerande del av den gemensamma utrikes- och säkerhetspolitiken. Den ska tillförsäkra unionen en operativ kapacitet som stöder sig på civila och militära resurser. Unionen kan använda dessa resurser vid uppdrag utanför unionen för att bevara freden, förebygga konflikter och stärka den internationella säkerheten i enlighet med principerna i Förenta nationernas stadga. ***Dessa utgifter ska genomföras med kapacitet som tillhandahålls av medlemsstaterna.***

1. Den gemensamma säkerhets- och försvarspolitiken ska utgöra en integrerande del av den gemensamma utrikes- och säkerhetspolitiken. ***Den ska göra det möjligt för unionen att försvara medborgarna och medlemsstaterna mot hot.*** Den ska tillförsäkra unionen en operativ kapacitet som stöder sig på civila och militära resurser. Unionen kan använda dessa resurser vid uppdrag utanför unionen för att bevara freden, förebygga konflikter och stärka den internationella säkerheten i enlighet med principerna i Förenta nationernas stadga. ***De administrativa utgifterna för den gemensamma säkerhets- och försvarspolitiken ska finansieras genom unionens budget. De operativa utgifterna för den gemensamma säkerhets- och försvarspolitiken, inbegripet operativa utgifter för upphandling och utveckling av försvarsmateriel, ska finansieras av unionen genom en särskild budget – via sammanslagningen av medlemsstaternas bidrag på unionsnivå – med avseende på vilken Europaparlamentet är medlagstiftare och utövar full kontroll.***

Or. en

Ändringsförslag 74
Reinhard Bütikofer
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande

A9-0337/2023

Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionen
Artikel 42 – punkt 3

Nuvarande lydelse

Ändringsförslag

3. I syfte att genomföra den gemensamma säkerhets- och försvarspolitik ska **medlemsstaterna ställa** civil och militär kapacitet **till unionens förfogande för att bidra till de mål som fastställs av rådet**. De medlemsstater som tillsammans upprättar multinationella styrkor får även ställa dem till förfogande för den gemensamma säkerhets- och försvarspolitik.

Medlemsstaterna förbinder sig att gradvis förbättra sin militära kapacitet. Byrån för utveckling av försvarskapacitet och för forskning, anskaffning och försvarsmateriel (nedan kallad Europeiska försvarsbyrån) ska identifiera de operativa behoven, **främja** åtgärder för att tillgodose dessa, **bidra till att identifiera och i förekommande fall genomföra** varje åtgärd som behövs för att stärka försvarssektorns industriella och tekniska bas, delta i utformningen av en europeisk politik för kapacitet och försvarsmateriel

3. I syfte att genomföra den gemensamma säkerhets- och försvarspolitik ska **unionen inrätta en försvarsunion med** civil och militär kapacitet, **med målet att främja militärt samarbete mellan medlemsstaterna på unionsnivå. Denna försvarsunion ska inbegripa permanenta multinationella militära enheter, däribland en permanent kapacitet för snabba insatser, under unionens operativa befäl. Medlemsstaterna får tillhandahålla ytterligare kapacitet.** De medlemsstater som tillsammans upprättar multinationella styrkor får även ställa dem till förfogande för den gemensamma säkerhets- och försvarspolitik.

Unionen och medlemsstaterna förbinder sig att gradvis förbättra sin militära kapacitet, **i synnerhet genom militärt samarbete på unionsnivå.** Byrån för utveckling av försvarskapacitet och för forskning, anskaffning och försvarsmateriel (nedan kallad Europeiska försvarsbyrån) ska identifiera de operativa behoven, **genomföra** åtgärder för att tillgodose dessa, **förbättra interoperabiliteten, upphandla försvarsmateriel på unionens och dess medlemsstaters vägnar, vidta** varje åtgärd som behövs för att stärka försvarssektorns industriella och tekniska bas, delta i

samt *hjälpa rådet att* utvärdera om den militära kapaciteten har förbättrats.

utförningen av en europeisk politik för kapacitet och försvarsmateriel samt utvärdera om den militära kapaciteten har förbättrats.

Or. en

15.11.2023

A9-0337/75

Ändringsförslag 75
Reinhard Bütikofer
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande

A9-0337/2023

Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionen
Artikel 42 – punkt 4a – stycke 2 (nytt)

Nuvarande lydelse

Ändringsförslag

Utan att det påverkar tillämpningen av första stycket får rådet med konsensus anta beslut om inrättande av militära uppdrag eller operationer med verkställande mandat, efter att Europaparlamentet gett sitt godkännande med en majoritet av sina ledamöter. Dessa beslut ska antas i enlighet med medlemsstaternas respektive konstitutionella krav. Dessa uppdrag med verkställande mandat ska bland annat inbegripa gemensamma insatser för avrustning, humanitära insatser och räddningsinsatser, militära rådgivnings- och biståndsinsatser, konfliktförebyggande och fredsbevarande insatser samt insatser med stridande förband vid krishantering, inklusive fredsskapande åtgärder och stabiliseringsinsatser efter konflikter.

Or. en

15.11.2023

A9-0337/76

Ändringsförslag 76
Saskia Bricmont
för Verts/ALE-gruppen

Betänkande

A9-0337/2023

Guy Verhofstadt, Sven Simon, Gabriele Bischoff, Daniel Freund, Helmut Scholz
Europaparlamentets förslag till ändringar av fördragen
(2022/2051(INL))

Fördraget om Europeiska unionens funktionssätt
Artikel 88 – punkt 1

Nuvarande lydelse

Ändringsförslag

1. ***Europols uppgift ska vara att stödja och stärka medlemsstaternas polismyndigheters och andra brottbekämpande organs insatser samt deras ömsesidiga samarbete för att förebygga och bekämpa allvarlig brottslighet som berör två eller flera medlemsstater, terrorism och sådana former av brottslighet som skadar ett gemensamt intresse som omfattas av unionens politik.***

1. ***Europol ska, med förbehåll för parlamentarisk kontroll, stödja medlemsstaternas polismyndigheters insatser för att förebygga och bekämpa allvarlig brottslighet som berör två eller flera medlemsstater, terrorism och sådana former av brottslighet som skadar ett gemensamt intresse som omfattas av unionens politik.***

Europol ska inte ges befogenhet att genomföra operativa åtgärder innan den första operativa tillsynen på unionsnivå garanteras, en oberoende mekanism för ansvarsskyldighet på unionsnivå inrättas och demokratisk granskning av Europols verksamhet säkerställs, inbegripet full tillgång till Europols handlingar för medlemmarna i det granskande organet. Detta ska inbegripa en systematisk utvärdering av byråns hela verksamhet och efterlevnaden av dess mandat samt bindande rekommendationer från Europaparlamentet till byrån.

Or. en